



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
3 January 2015
Russian
Original: French

Комиссия по положению женщин

Пятьдесят девятая сессия

9–20 марта 2015 года

Последующая деятельность по итогам четвертой
Всемирной конференции по положению женщин
и специальной сессии Генеральной Ассамблеи
под названием «Женщины в 2000 году: равенство
между мужчинами и женщинами, развитие и мир
в XXI веке»

**Заявление, представленное Организацией природоохранных
действий Чада — неправительственной организацией,
имеющей консультативный статус при Экономическом
и Социальном Совете***

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распро-
страняется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономиче-
ского и Социального Совета.

* Настоящее заявление выпускается без официального редактирования.



Заявление

Заявление Организации природоохранных действий Чада, представленное на пятьдесят девятой сессии Комиссии по положению женщин в Нью-Йорке: положение женщин в Чаде

Г-жа Председатель,

В соответствии с обязательствами, принятыми на четвертой Всемирной конференции по положению женщин, состоявшейся в сентябре 1995 года в Китае, в Чаде многое было сделано для улучшения положения женщин в таких областях, как борьба с бедностью, охват школьным обучением девочек, забота об охране здоровья матери и ребенка, расширение прав и возможностей женщин и обеспечение доступа к ресурсам, а также признание решающей роли женщин в обществе.

Нельзя отрицать, что за последние десятилетия положение чадских женщин относительно улучшилось, особенно в области образования и профессиональной занятости. Сегодня чадские женщины обрели определенный статус, которого у них не было еще несколько лет назад, несмотря на некоторые еще сохраняющиеся в обществе формы дискриминации, обусловленные влиянием социально-культурных традиций, неверным толкованием религии и сопротивлением мужчин. Чем выше уровень образования и профессиональной подготовки женщины, тем больше у нее вероятность получить доступ к руководящим должностям и оказывать влияние на ход событий.

Вместе с тем неравенство между женщинами и мужчинами сохраняется и продолжает оставаться основным препятствием на пути развития страны. Несмотря на утверждение демократии, различные заявления и политические программы по улучшению положения чадских женщин в областях распространения грамотности, охвата школьным обучением, здравоохранения, занятости, государственного управления, политики, развития и т.п., разрыв между мужчинами и женщинами в Чаде по-прежнему остается большим.

Фактически гражданские войны, которые не прекращались в Чаде с момента обретения независимости 11 августа 1960 года, разрушили социально-экономическую, политическую и культурную структуру страны и способствовали тому, что чадские женщины сохранили свою классическую роль матери и жены, вместо того чтобы стать также и субъектом устойчивого развития, несущим ответственность за свою семью и будущее своей страны. При этом женщины в Чаде составляют более 50 процентов населения.

Мы приветствуем здесь правительство Чада и призываем его продолжать свои непрекращающиеся усилия и мобилизацию сил по улучшению благосостояния женщин. Для этого также требуется международное сотрудничество и регулярная помощь. Политическая воля имеется, и доказательством тому является одно из важных заявлений главы государства, которое он сделал по случаю своей инаугурации и в котором упомянул о роли женщин. Женщины, по его мнению, — это рычаг социально-экономического развития нашего общества. Но заявления могут оказаться пустыми словами, если они не подкреплены реальными действиями.

Поэтому мы призываем правительство продолжить свои усилия, направленные на активное вовлечение женщин в процесс принятия решений и соблюдение обязательств, касающихся представительства чадских женщин в политических и административных органах. Важно также принять проект кодекса о статусе личности и семьи, чтобы вернуть женщинам Чада их место в развитии страны.

Все в большей степени осознавая свое положение, чадские женщины пытаются выйти из традиционных рамок, которые им предписаны, и воспользоваться преимуществами, предоставляемыми им той важной ролью, которую они играют в экономическом производстве и социальном воспроизводстве, чтобы улучшить свое нынешнее положение (каждой по ее способностям, по ее качествам и с учетом ее исходного уровня).

Кроме того, мы осуждаем недопустимое поведение некоторых акушерок, которые, вместо того чтобы соблюдать профессиональные стандарты в вопросах лечения, ухода и консультирования и проявлять сострадание к пациентке, к сожалению, используют методы жестокого обращения в отношении беременных женщин. Эти методы проявляются в виде физического и психологического насилия (моральное давление, оскорбления, ущемление прав и т.д.).

Мы решительно осуждаем такие методы, которые наносят вред репутации честных женщин этой профессии, исполняющих свои обязанности в соответствии с профессиональными стандартами и правилами этики. Следует привлекать к судебной ответственности лиц, виновных в применении подобных методов, и восстанавливать справедливость в отношении потерпевших.

Из-за такого отношения многие женщины предпочитают рожать дома со всеми вытекающими из этого рисками, а не в больницах, которые воспринимаются ими как места жестокого обращения и болезненных родов. В результате заявление о рождении ребенка не представляется сотруднику отдела записи актов гражданского состояния, и многие дети, рожденные в таких условиях, не регистрируются в книге записи актов о рождении. Это отрицательно сказывается на достоверности национальных статистических данных и, следовательно, на развитии страны.

Тем не менее следует признать, что государство Чад, в котором охрана здоровья матери и ребенка является одной из приоритетных задач развития, продолжает проводить просветительскую работу, чтобы положить конец такой практике.

Мы призываем правительство продолжать усилия по повышению осведомленности населения, с тем чтобы каждая женщина, которая приходит в больницу или родильный дом, ни о чем не беспокоилась и получала достойную медицинскую помощь вплоть до родов. Материнское и репродуктивное здоровье признается в качестве одного из важнейших факторов развития страны и на этом основании должно быть предметом наших забот, обсуждений и действий.